

Lewis Tanzos
Eastern.crown@eastkingdom.org

4 January. 2001



Unto the East Kingdom College of Heralds and all others who do receive this letter, greetings from Tanzos Istvan, Eastern Crown Herald!

Many thanks for all the commentary received for the Pennsic letters. Those decisions are now being made. I hope to have the Letters of Report out by the end of 2001, and the notifications on their way in early January.

This is the East's first ILoI of 2002 (ILoI-2002-01), which contains all submissions received by me until 12 December, 2001. It was prepared with the assistance of Jadwiga Zajackowa, Diadem. It contains 12 numbered items - 9 names and 9 pieces of armory.

Commentary should be sent to the above addresses, and is due by February 1, 2002.

Istvan Eastern Crown

1. **Abel Breme** (m) — resub name
Herald of Record: Ignatia Ursula

Submitter's previous name "Abel of Regensfolke" was returned for lack of documentability. The LoR was issued on 24 May 2001. The device, "Azure, two spears per saltire and three temple bells between the spear heads, two over one, Or", was pended at that time.

Abel is a biblical name.

Breme is from Bahlow's *Deutschelands Geographische Namenwelt* p 57.

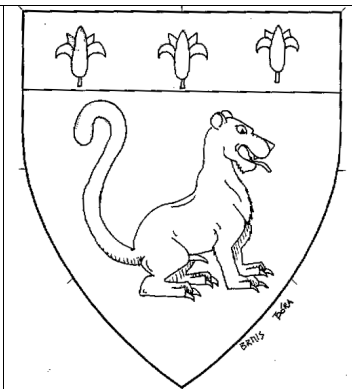
2. **Arelinda Poincelin** (f) — resub name & device
Herald of Record: Cateliene de la Mor la souriete

Argent, a catamount contourny sejant and on a chief gules three lillies argent

Previous name, "Aurelie Noulin", and device, "Argent, a catamount sejant and on a chief gules three lillies argent" were withdrawn by submitter from consideration at Kingdom. The device was changed due to a conflict.

Arelinda is from Morlet's *Les Noms de Personne sur la Territorie de l'ancienne Gaule du VIe au XXI Siecle* volume 1, p40.

Poincelin from Dauzat's *Dictionnaire Étymologique des noms et prénoms de France* p 490 under Poincet.



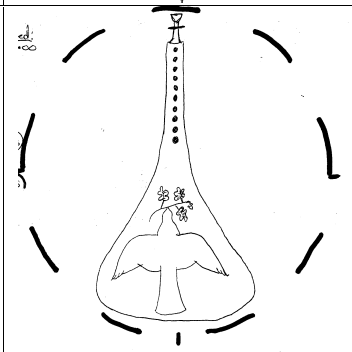
3. **Deonna von Aachen** — resub badge
Herald of Record: Ignatia Ursula

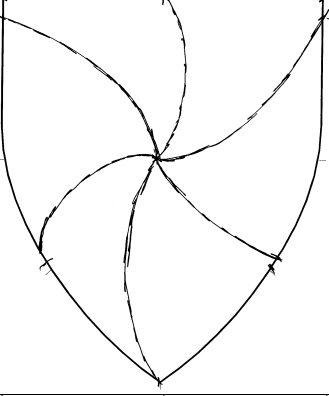
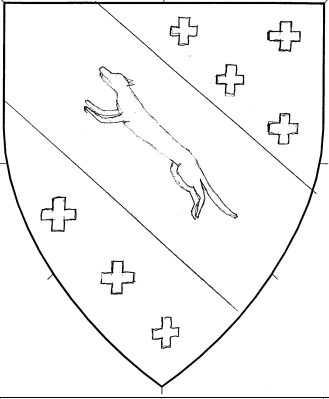
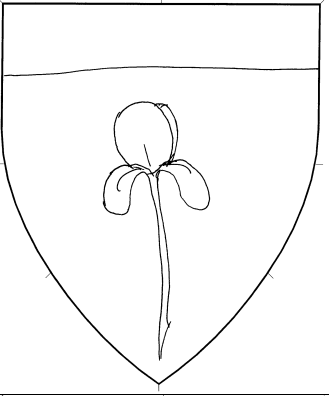
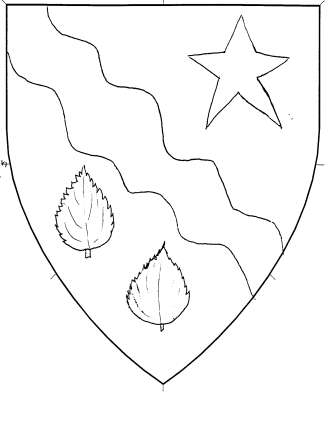
(Fieldless) on a Shaum proper a dove ascending argent, in its beak an oak sprig fruited gules.

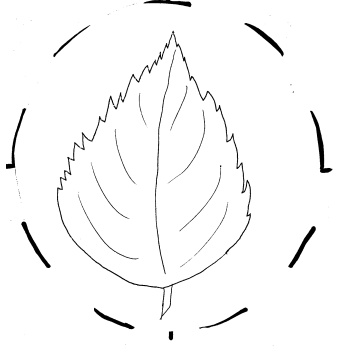
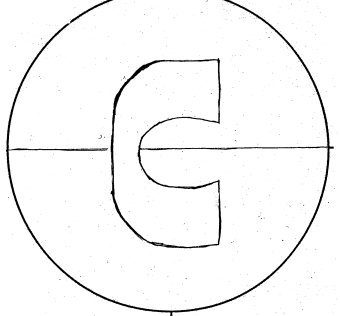
Name registered 10/85, East

Previous badge, [Fieldless] A dove ascending argent, in its beak an oak sprig fruited gules., was on ILoI-1999-05 and was returned for conflict. The LoR was issued 25 September, 2000.

The shaum is brown.



| | |
|---|---|
| <p>4. Dofinn-Haraldr Morrison — new device Herald of Record: Lyle FitzWilliam</p> <p><i>Gyronny arrondi of six azure and argent</i></p> <p><i>Device was originally returned in kingdom under the old rules for conflict with armory appearing on the Bayeaux Tapestry. With the Modest Proposal, the client now wishes what he wanted originally.</i></p> <p>If registered, the old device is to become a badge</p> |  |
| <p>5. Douglas Henry (m) — new name & device Herald of Record: Jan Janowicz Bogdanski</p> <p><i>Sable, a seme of crosses coupes Or, on a bend Or a wolf salient sable</i></p> <p>Douglas claimed to be covered by the legal name allowance, but since names must be linguistically consistent, Douglas is given as the anglicized version of "Dubhghlas" from <i>Traditional Irish First Names</i>, a webpage. (http://members.tripod.com/~roisindubh/trad.html). [No proof of mundane name was attached]</p> <p>Henry is a period Irish last name. Documentation is attached from a genealogy website at http://www.ireland.com/ancestor.</p> |  |
| <p>6. Katharine Tuscher (f) — new name & device Herald of Record: Tanczos Istvan</p> <p><i>Purpure, an iris and a chief Or.</i></p> <p>Cares more about sound.</p> <p>Katharine in Withycombe p 186.</p> <p>Tuscher in Brechenmacher p 279</p> |  |
| <p>7. Moreta atte Birchwode (f) — new name & device Herald of Record: Ignatia Ursula</p> <p><i>Azure, a bend wavy between a mullet of five points and two birch leaves Or.</i></p> <p>Moreta from #1: Hanks & Hodges <i>Dictionary of First Names</i> p242. As a variant of Morris [PCA but does NOT show Moreta as a variant of Morris, and has no dates]. #2: Kolatch <i>Dictionary of First Names</i> p 433 [PCA,. But shows 'Morissa' as variant of Morris, not 'Moreta' no dates]. #3: Submitter added 'Etta' to 'Morissa' to get Moreta - Hanks & Hodges p109 [PCA for 'etta', documents this as a pet form of Mairead, anglicized as 'Mar(i)etta'. No dates]</p> <p>atte Birchwode R&W p 45 under Birchwood dated this form to 1342. [PCA]</p> <p>If Moreta is not an acceptable extrapolation, submitter will accept changes in the following order: Moretta, Mar(i)etta, Marietta, Morrisa.</p> |  |

| | |
|---|--|
| <p>8. Moreta atte Birchwode — new badge Herald of Record: Ignatia Ursula <i>(Fieldless) a birch leaf Or.</i></p> |  |
| <p>9. Reinhardt Tuscher (m) — new name Herald of Record: Tancos Istvan Reinhardt from Bahlow's <i>Dictionary of German Names</i> p 449 Tuscher header from Brechenmacher, p279</p> | |
| <p>12. Sancha de Flores — new household name & badge Herald of Record: Sancha de Flores Submitted Name: <i>The Coribant Compaignye</i> <i>Per fess gules and sable, a C-clef argent.</i> Items to be owned jointly with Sean O'Suillaebhain Beer. (No, I do not understand these citations. I think they're folio references for the actual documents, and the names to be the scholarly reference to differentiate one copy from another.) Documentation for the name comes from electronic version of the <i>Middle English Dictionary</i> published by The University of Michigan Digital Library Production Service. Coribant is dated to 1380 in <i>Chaucer Bo. (Benson-Robinson) 4.m.5.20</i>: "Ther is a maner peple that hyghte Coribantes [vr. coribandes] that .. betyn hir basyns with thikke strokes.". The dictionary translates Coribant (also coriband) as "A priest of the Phrygian worship of Cybele; a Corybant." [PCA] Compaignye is documented from the same source, under Compaignie, <i>c 1390. Chaucer CT.Pars.(Manly-Rickert) I.1077</i>: "The endless blisse of heuene ... ther as is the blisful compaignye that reioysen hem eueremo." Also <i>c 1390 Chaucer CT.Pr.i(Manly-Rickert) B.1682</i>: "Ther was...amonges cristen folk a Iewerye Sustened ... For foul vsure .. Hateful to Crist and to his compaignye." The form of the name is documented on the same page as compaignye - in the modern definition (b) as "a body of followers, attendants, retainers; retinue, entourage; the Cristen compaignie" (there is apparently a link here to the entry for "The Cristen Compaignie", but the documentation is not included.) Clients include documentation for existence of C-clef in period, from <i>Mediaeval and Early Renaissance Music (up to C. 1525)</i> by Alec Harman, but no image of what one looked like in period.</p> |  |

11. Sarra the Lymner (f) — new name

Herald of Record: Hamish the Other

No major changes.

Sarra is from Talan's *Feminine given names in A Dictionary of English Surnames*

(<http://www.s-gabriel.org/names/talan/reaney/reaney.cgi?Sara>) [NPCA]

Lymner from the OED, compact edition book #1, P1628-302. [NPCA]

12. Sigríðr inn rauða Þorvaldsdóttir (f) — new name & device

Herald of Record: Sigríðr inn rauða Þorvaldsdóttir

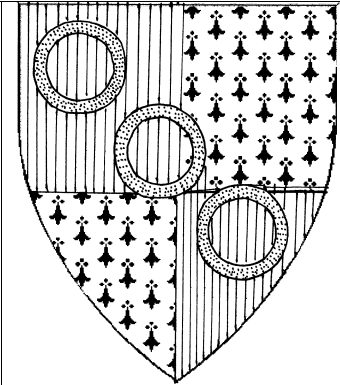
Quarterly *gules and ermine*, in bend three annulets *Or*.

All docs from Geirr Bassi Haraldsson, *The Old Norse Name*.

Sigríðr p14.

inn rauda "the red" p26.

Þorvaldsdóttir p17, patronymic, 'daughter of Þorvald'.



BIBLIOGRAPHY

Bahlow, Hans. *Deutschlands Geographische Namenwelt*. Vittorio Klostermann: Frankfurt am Main, 1965

Bahlow, Hans. *Dictionary of German Names* (translated by Edda Gentry). University of Wisconsin, Madison, Wisconsin; 1993

Brechenmacher, Josef Karlmann, *Etymologisches Woerterbuch der Deutschen Familiennamen* (Limburg a. d. ahn, C. A. Starke-Verlag, 1957-1960).

Dauzat, Albert. *Dictionnaire Étymologique des Noms de Famille et des Prénoms de France*. Larousse: Paris, 1987

Geirr Bassi Haraldsson. *The Old Norse Name*. Private Press - Professor G. Fleck, 18801 Rolling Acres Way, Olney, MD 20832, 1977

Hank, Patrick & Flavia Hodges. *A Dictionary of First Names*. Oxford University Press: New York, 1990

Kolatch, Albert. *Dictionary of First Names*. Berkley Publishing Group, 1990

Middle English Dictionary published by The University of Michigan Digital Library Production Service, is online and available to members of the Columbia University community, where the submitter is.

Morlet, Marie-Thérèse. *Les Noms de Personne sur le Territoire de L'Ancienne Gaule du VIe au XIIe Siècle*. Centre National de la Recherche Scientifique: Paris, 1968, 1972, 1985.

Oxford English Dictionary, compact edition book #1

Withycombe, E.G. *Oxford Dictionary of Christian Names*. Oxford University Press: New York, 1977